



Guía de los revisores para las Narrativas

Timothy F. Neu, Ph.D.—Director
Tom Warren, D.Min—Escritor de contenido
John Hutchins, M.A.— Escritor de contenido
Tabitha Price, B.A.—Escritora de contenido y Editora

Diciembre 2020



ACCELERATING
BIBLE
TRANSLATION

Introducción al Repaso de los Pasajes Narrativos.....	3
El Propósito del Repaso de Pasajes Narrativos.....	3
Narrativa Histórica: El Nacimiento de Cristo	4
Declaración Definitiva:	4
Mateo 1:18-25.....	5
Mateo 2:1-12.....	7
Lucas 2:1-20.....	10
Narrativas Históricas: Los Milagros de Jesucristo.....	15
Declaración Positiva:	15
Mateo 14:13-21.....	16
Lucas 17:11-19.....	18
Juan 2:1-12.....	20
Narrativas Educativas: Las Parábolas de Jesucristo.....	22
Declaración Positiva:	22
Mateo 18:21-34.....	23
Mateo 20:1-16.....	25
Lucas 10:25-37.....	28
Narrativa Histórica: La Iglesia Primitiva.....	32
Declaración positiva:	32
Hechos 2:1-13	33
Hechos 9:1-19	35
Hechos 14:8-18	39
Narrativos Apocalípticos/Proféticos:.....	41
Declaración Positiva:	41
Apocalipsis 4:1-11	42
Apocalipsis 12:1-9.....	45

Introducción al Repaso de los Pasajes Narrativos

Una narrativa es una herramienta que se utiliza para describir situaciones. La narrativa es muy versátil, sirve para todo tipo de exposiciones, ya sean relacionadas con la historia, la ficción, personas, pueblos, etc. Las narrativas bíblicas, fueron hechas con el propósito de enseñar acerca de Dios y, por consiguiente, nos da lecciones para vivir.

Hay narrativas cortas, las hay de un solo evento, otras conectan varias narrativas cortas, las cuales cuentan la vida o sucesos importantes.

Para comprender una narrativa, el lector tiene que determinar:

- Si la información es de origen histórico o ficticio
- Quiénes son los personajes o a quiénes representan
- El tiempo y el ambiente en el cual la narrativa tiene lugar
- El orden de eventos y cómo se conectan

La Biblia contiene tipos diferentes de escritos que se expresan de forma narrativa. Por ejemplo:

- Historia -- es un evento o serie de eventos, de personas en la historia o actuales, de hechos ocurridos en lugares y tiempos específicos.
- Parábola -- una historia sencilla que se cuenta para ilustrar una lección moral o espiritual. Muchas veces una parábola tiene un punto principal.
- Profecía -- informes de eventos que ocurrirán en el futuro.

El Propósito del Repaso de Pasajes Narrativos

Ya que la Biblia es la Palabra de Dios, cada pasaje narrativo es significativo.

El propósito de la evaluación de los pasajes narrativos/históricos con la guía de repaso, es afirmar que el mensaje, el significado, y su importancia, son comunicados claramente en los pasajes traducidos.

1. Mensaje: ¿se puede percibir lo que está ocurriendo en la narrativa, se tiene idea del lugar donde ocurren los acontecimientos?
2. Significado: ¿se puede comprender lo que está pasando en la narrativa, los personajes se pueden identificar, se puede ver el desarrollo de la narrativa?
3. Importancia: ¿se pueden comprender las ideas, teorías y enseñanzas que nos da la narrativa?

Por favor lea el Manual del Usuario antes de comenzar esta guía.

Si tiene preguntas o comentarios de este guía, por favor escríbanos una nota por correo electrónico a:

translation_services@wycliffeassociates.org

Narrativa Histórica: El Nacimiento de Cristo

Declaración Definitiva:

La Biblia claramente relata el nacimiento de Jesús como ser humano en este mundo. Aunque José fue considerado como el padre terrenal, Jesús fue concebido por el poder del Espíritu Santo y nació de a virgen María.

Mateo 1:18-25

Contexto: Este pasaje fue escrito por el apóstol Mateo, nos narra lo que pasó antes de que Jesús naciera.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia.	<input type="checkbox"/> José, quien estaba comprometido para casarse con María, se dio cuenta de que ella estaba embarazada y decidió que no podía casarse con ella. <input type="checkbox"/> Pero luego un ángel del Señor se le apareció en un sueño y le dijo que el bebé de María fue concebido por el Espíritu Santo. <input type="checkbox"/> Su bebé sería un hijo varón, quien salvaría a su pueblo de sus pecados. <input type="checkbox"/> El ángel le dijo a José, que no debía tener temor, que tomara a María como su esposa, y que le diera por nombre al hijo, Jesús. <input type="checkbox"/> José hizo lo que el ángel le mandó y tomó a María como su esposa. <input type="checkbox"/> Ella dio a luz a un niño. José lo llamó Jesús, tal como le habían mandado.	
Preguntas Específicas		
¿Quién está en esta historia?	José, María, el ángel del Señor, y Jesús.	
¿Qué pensó hacer José cuando sabía que María estaba embarazada?	Pensó en divorciarse (o terminar el compromiso), pero de una manera secreta.	
¿Por qué cree usted que José pensó en divorciarse de María?	Él sabía que estaba embarazada y que el bebé no era de él.	

Mateo 1:18-25 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Qué sucedió que le hizo cambiar de parecer?	Tuvo un sueño y un ángel del Señor se le apareció. Le dijo que el bebé de María fue concebido por el Espíritu Santo, que no debía tener miedo, y que se casara con ella. Le dijo que le diera el nombre de Jesús al niño, porque salvaría a su pueblo de sus pecados.	
Significado de la narrativa		
¿Qué dicen los versículos 22-23 del porqué pasó todo esto?	Estos versículos citan una profecía, de que Jesús nacería de una madre virgen. Estos versículos nos dicen que todo pasó de esta manera, para cumplir una antigua profecía.	
¿Por qué nombró José al niño Jesús?	El ángel del Señor le había dicho que llamara al niño, Jesús, porque salvaría al pueblo de sus pecados.	
¿Qué dijo el ángel en versículo 23 que sería el nombre del bebé?	Emanuel	
¿Qué quiere decir "Emanuel" en su lenguaje?	"Dios con nosotros"	

Mateo 2:1-12

Contexto: Este pasaje fue escrito por el apóstol Mateo. Este pasaje cuenta de un evento después de que Jesús nació.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia.	<input type="checkbox"/> Unos magos del oriente llegaron a Belén buscando al niño que había nacido y que era llamado el rey de los judíos. <input type="checkbox"/> Los magos vieron la estrella en el oriente y la siguieron. <input type="checkbox"/> Fueron a Herodes preguntando acerca del bebé que nació. <input type="checkbox"/> Herodes se turbó al saber lo del nacimiento del rey de los judíos. <input type="checkbox"/> Los principales sacerdotes y escribas le dijeron a Herodes que Cristo iba a nacer en Belén según las Escrituras. <input type="checkbox"/> Herodes envió a los magos a Belén. <input type="checkbox"/> Herodes mandó a los magos a que regresaran, diciéndoles que él quería adorar al bebé también. <input type="checkbox"/> Los magos fueron a Belén, hallaron al bebé, le dieron regalos, y le adoraron. <input type="checkbox"/> En un sueño, fueron advertidos que no regresaran a Herodes; entonces regresaron a su casa por otro camino.	
Preguntas Específicas		
¿Quién está en la historia?	Los magos del oriente, el rey Herodes, María y el niño. (También los líderes religiosos de los judíos--los sacerdotes y los escribas.	
¿Dónde ocurre esta historia?	En Jerusalén y en Belén.	

Mateo 2:1-12 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Quiénes fueron a Jerusalén buscando al rey de los judíos?	Los magos del oriente, (un país extranjero)	
¿Por qué fueron a Jerusalén?	Ellos dijeron que "vieron su estrella" y venían para adorarlo.	
¿Cómo se dio cuenta Herodes dónde nacería el Cristo?	Preguntó a los sacerdotes y los escribas del pueblo judío qué decían las profecías. Ellos citaron de las Escrituras diciendo que el Cristo nacería en Belén.	
¿Cómo encontraron los magos a Jesús?	Después de que les dijeron que estaría en Belén, salieron de Jerusalén y la estrella los guió a la casa donde estaban Jesús y su familia.	
¿Qué hicieron cuando lo encontraron?	Ellos se postraron y lo adoraron y abrieron sus regalos y se los dieron.	
Significancia de Eventos		
¿Qué llamaron primero los magos a Jesús cuando llegaron a Jerusalén buscándolo?	Le llamaron "el rey de los judíos."	
¿Por qué cree usted que Herodes fue turbado por los magos cuando llamaron al bebé el "rey de los judíos"?	Herodes se preocupó porque habría un nuevo rey para guiar a los judíos. Herodes no quería que nadie le reemplazara como rey.	
¿Por qué cree usted que Herodes pidió que los magos regresaran y le dijeran dónde estaba Jesús?	Tenía que saber dónde podía hallar al bebé para que pudiera matarlo.	

Mateo 2:1-12 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Había una estrella alumbrando sobre el lugar donde estaba Jesús; había una profecía de su nacimiento; y los magos llegaron y lo adoraron. ¿Qué cree usted que estos eventos indican acerca de Jesús?	Estos eventos indican que Jesús es el Cristo, el Rey de los judíos, y que su nacimiento fue predicho en el Antiguo Testamento.	
¿Cómo sabían los magos que no debían regresar y decir a Herodes dónde estaba Jesús?	Ellos fueron advertidos en un sueño que no regresaran	
¿Por qué cree usted que ellos obedecieron al sueño en vez de a Herodes?	Tal vez no confiaron en Herodes. Tal vez pensaron que Herodes pudiera hacerle daño al nuevo rey de los judíos. Tal vez se dieron cuenta que el sueño fue sobrenatural (un mensaje de Dios), igual que la estrella.	

Lucas 2:1-20

Contexto: Este pasaje es del evangelio de Lucas. En el capítulo uno nos cuenta acerca de la visita del ángel Gabriel a María. Gabriel le dijo que ella quedaría embarazada. María objetó porque nunca había estado con un hombre. El ángel le dijo que el bebé sería el Hijo de Dios. El relato comienza con el nacimiento de Jesús.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen: Lucas 2:1-7		
Resuma lo que pasa en 2:1-7	<input type="checkbox"/> María estaba embarazada y estaba por dar a luz a Jesús. <input type="checkbox"/> José estaba comprometido a casarse con María. <input type="checkbox"/> Había un censo del gobierno que estaban contando a las personas en Judea. María y José viajaron a la casa familiar en Belén para que pudieran ser contados. <input type="checkbox"/> Belén era el pueblo de la familia de José. Él era descendiente del Rey David. <input type="checkbox"/> Como la posada del pueblo estaba llena, José y María tuvieron que quedarse en un establo con los animales. <input type="checkbox"/> Entonces, María dio a luz a Jesús en el establo y lo acostó en un pesebre relleno de heno que servía como su cama.	
Preguntas Específicas		
¿Dónde ocurrió esta historia?	Empezó en Nazaret de Galilea y de allí, ellos viajaron a Belén en Judea.	
¿Quiénes son las personas principales de esta historia?	María, José (Jesús y César)	
¿Quién mandó que se tomara el censo?	César Augusto -- el dictador del Imperio Romano.	

Lucas 2:1-20 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Qué fue el censo?	Los oficiales del gobierno contaron el número de personas que vivían en el país, y se hizo una lista de las personas que tenían que pagar impuestos al Imperio Romano.	
¿En qué tipo de edificio nació Jesús?	Nació en un establo en Belén.	
¿Cómo cuidaba María a su bebé recién nacido??	Ella lo envolvió en pañales y lo acostó en un pesebre.	
¿Cómo entiende usted la palabra "pesebre" en su idioma?	Un pesebre es un recipiente de comida donde los animales pueden comer. Para el bebé Jesús, María lo envolvió en pañales y lo acostó en el pesebre.	

Lucas 2:1-20 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Resumen de la Sección: Lucas 2:8-20		
Resuma lo que pasa en 2:8-20	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Los pastores estaban afuera en el campo en la noche guardando sus ovejas, cuando de repente un ángel se les apareció. <input type="checkbox"/> Ellos tenían mucho miedo, pero el ángel les dijo que no debían temer porque él les traía buenas nuevas: que traerán gran gozo a toda persona; un Salvador les había nacido en la ciudad de David. Él es Cristo el Señor. <input type="checkbox"/> El ángel les dijo que había nacido en la ciudad de David, que encontrarían al bebé envuelto en pañales y acostado en un pesebre. <input type="checkbox"/> Entonces una gran multitud de las huestes celestiales apareció con el ángel y ellos alababan a Dios. <input type="checkbox"/> Los pastores fueron a Belén para ver lo que había pasado, como el Señor les había dicho. <input type="checkbox"/> Encontraron a María, José, y al bebé. <input type="checkbox"/> Entonces los pastores alabaron a Dios porque habían visto lo que los ángeles les habían dicho. <input type="checkbox"/> María atesoraba todas estas cosas en su corazón. 	
Preguntas Específicas		
¿Quiénes eran las personas principales de esta historia?	Los pastores, el ángel del Señor, la multitud de los ángeles, María y José.	

Lucas 2:1-20 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Preguntas Específicas		
¿Cómo respondieron los pastores cuando vieron al ángel?	Tuvieron temor.	
¿Qué les dijo el ángel?	"No tengan temor." Entonces les dijo que tenía buenas nuevas y les dijo del Salvador que nació en Belén.	
¿Qué pasó después que el ángel les dijo esto a los pastores?	Una multitud de ángeles les aparecieron y ellos alababan a Dios.	
¿Qué hicieron los pastores después que se fueron los ángeles?	Ellos fueron y encontraron a María, José y el bebé.	
¿Cómo respondió María a la visita de los pastores?	María atesoraba todas estas cosas, pensando en ellas en su corazón.	
¿Qué hicieron los pastores cuando regresaron a casa?	Los pastores glorificaban y alababan a Dios por todas las cosas que ellos habían visto y oído.	
Significancia de los eventos		
¿Por qué tenían miedo los pastores cuando vieron al ángel del Señor?	Probablemente ellos nunca habían visto antes un ángel; no tenían idea de que les esperaba. El resplandor/la gloria del Señor fue muy brillante y sorprendente.	
¿Cómo entiende usted la palabra "buenas nuevas" en su idioma?	Es un informe de un evento maravilloso. Aquí buenas nuevas se refieren a Dios enviando a Jesús para salvar su pueblo.	
¿Quiénes se alegrarán al oír estas buenas nuevas?	Todo el mundo se alegrará.	

Lucas 2:1-20 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Por qué cree usted que el nacimiento de Cristo es buenas nuevas para todo el mundo?	Un Salvador para el pueblo nació, que es Cristo el Señor.	
¿Cómo entiende usted en su lenguaje, la frase: "Un Salvador quien es Cristo el Señor"?	Como Cristo, él es el Ungido, el escogido de Dios para salvar a su pueblo, como Señor, él es Dueño, Líder, y Gobernante sobre todo.	
Los pastores regresaron alabando a Dios por todo lo que habían visto. ¿Por qué cree usted que ellos alababan a Dios?	Alababan y glorificaban a Dios por lo que habían visto y oído.	

Narrativas Históricas: Los Milagros de Jesucristo

Declaración Positiva:

Jesucristo hacía muchos milagros cuando estaba en la tierra. Por sus milagros Él demostraba su autoridad sobre toda fuerza natural y espiritual, incluyendo tormentas, fuerzas malignas, enfermedades y aflicciones, y aun la muerte.

Mateo 14:13-21

Contexto: Esta historia es del evangelio escrito por el apóstol Mateo. Justo antes de esto, Jesús oyó que su primo Juan el Bautista había sido decapitado por Herodes, así que Jesús y sus discípulos se fueron a un lugar lejos del pueblo.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen:		
Resuma lo que pasó en esta historia	<input type="checkbox"/> Jesús y sus discípulos fueron a un lugar lejos del pueblo, pero las multitudes les siguieron. <input type="checkbox"/> Jesús tuvo compasión de ellos y sanó a los que le vinieron. <input type="checkbox"/> Los discípulos sugirieron que despidiera a las multitudes para que se alimentaran, porque no había lugar cerca para comprar alimentos. <input type="checkbox"/> Jesús les dijo a sus discípulos que ellos debían dar de comer a la multitud. <input type="checkbox"/> Los discípulos respondieron que solamente tenían dos pescados y pocos panes, y tal cantidad no alimentaría ni a poca gente. <input type="checkbox"/> Jesús les dijo a sus discípulos que le trajeran los peces y los panes. <input type="checkbox"/> Ordenó a la multitud que se sentara, bendijo los alimentos y los dio a sus discípulos para que ellos los repartieran a la multitud. <input type="checkbox"/> Después que todos comieron, sobraron 12 canastas de alimentos. <input type="checkbox"/> Se alimentaron 5000 hombres, sin contar el número de mujeres y niños que comieron.	
Preguntas Específicas		
¿Dónde ocurrió esta historia?	En un lugar muy lejos de la multitud.	
¿Quiénes están en la historia?	Jesús, sus discípulos, la multitud de personas que seguían a Jesús.	

Mateo 14:13-21 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Preguntas Específicas		
¿Por qué querían los discípulos despedir a las multitudes?	Porque anocheecía y el lugar estaba lejos de la ciudad, sin lugar para comprar comida.	
¿Qué milagros hizo Jesús aquí?	Él sanó a los enfermos que le trajeron, alimentó a miles de personas con solamente unos pedazos de comida.	
Significancia de Eventos		
¿Por qué cree usted que Jesús alimentó a la multitud?	Tuvo compasión de la multitud. Hizo un gran milagro para alimentar a miles de personas para mostrarles su gloria y su poder.	
Según este pasaje, ¿cómo describiría a Jesús?	Tiene compasión, es un sanador, es bondadoso, es poderoso, y el maestro, capaz de hacer lo que es imposible para otros.	

Lucas 17:11-19

Contexto: Este pasaje es del evangelio de Lucas. En este pasaje, Jesús está viajando con sus discípulos de un área a otra en la tierra de Israel.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia	<input type="checkbox"/> Jesús viajaba en el camino a Jerusalén (entre Samaria y Galilea). <input type="checkbox"/> Al llegar a una aldea, diez leprosos estaban fuera de la aldea y lo llamaron desde una distancia. <input type="checkbox"/> Le rogaron por misericordia. <input type="checkbox"/> Él les dijo que fueran donde el sacerdote y se mostraran. <input type="checkbox"/> Ellos lo obedecieron y mientras que iban, se sanaron de su lepra. <input type="checkbox"/> Un leproso, cuando se dio cuenta de que fue sanado, volvió donde Jesús. <input type="checkbox"/> Él glorificó a Dios y se inclinó a los pies de Jesús dándole gracias. <input type="checkbox"/> El leproso era samaritano. <input type="checkbox"/> Jesús dijo, "¿No fueron diez los que quedaron sanados? ¿Dónde están los otros nueve? ¿Solamente regresó este extranjero para dar gracias?" <input type="checkbox"/> Entonces dijo al leproso, "Vete, tu fe te ha sanado".	
Preguntas Específicas		
¿Quién está en esta historia??	Jesús, sus discípulos, y diez leprosos	
¿Por qué estaban llamando los leprosos a Jesús para que él tuviera misericordia de ellos?	Ellos querían que Jesús les sanara. (Probablemente habían oído que Jesús era un sanador.	

Lucas 17:11-19 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Preguntas Específicas		
¿Qué les dijo Jesús?	Les dijo que fueran y se mostraran al sacerdote.	
¿Qué les pasó mientras que iban?	Ellos fueron sanados.	
¿Por qué regresó un leproso?	Quería agradecerle a Jesús por haberlo sanado.	
¿Por qué alababa a Dios el leproso que regresó?	Sabía que por el poder de Dios él había sido sanado.	
¿Cómo le respondió Jesús al hombre que regresó?	El le preguntó por los otros quienes no habían regresado, y comentó que este hombre era un "extranjero" o "samaritano." Luego le dijo al hombre "vete en paz", que había sido sanado porque creyó.	
¿Cómo entiende usted en su lenguaje la palabra "fe"?	"Fe" es tener una convicción, una confianza, o seguridad en alguien o algo. Aquí el samaritano mostró su fe en Dios.	
Significancia de Eventos		
¿Por qué cree usted que Jesús preguntó dónde estaban los otros nueve?	Jesús enfatizó el hecho de que solo un hombre agradeció lo que Dios había hecho.	
¿Por qué cree usted que Jesús sanó a los diez leprosos?	Jesús respondió a su súplica, tuvo compasión, quería sanarlos.	
¿Por qué cree usted que la respuesta del leproso de adoración y agradecimiento fue apropiada?	Jesús había hecho algo milagroso. Fue algo que este no podía hacer por sí mismo. Él vio que el poder vino de Dios y alabó a Dios por haberle dado algo bueno. Su gratitud mostró tal vez que él reconocía no merecer tal bendición (especialmente desde que se notó en el pasaje que él era extranjero).	

Juan 2:1-12

Contexto: Este pasaje es del evangelio que el apóstol Juan escribió. Esta historia es el relato del primer milagro público de Jesús.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia	<input type="checkbox"/> Jesús, su madre, y sus discípulos estaban en una boda. <input type="checkbox"/> La madre de Jesús le dijo que no había más vino. <input type="checkbox"/> Al principio, Jesús parecía reacio a hacer algo por el asunto del vino, pero luego les dijo a los siervos que llenaran seis ollas con agua. <input type="checkbox"/> Jesús convirtió el agua en vino. <input type="checkbox"/> El jefe de los camareros dijo que era el mejor vino que tenían en la boda. <input type="checkbox"/> Esta fue la primera señal milagrosa de Jesús, y los discípulos creyeron en Él.	
Preguntas Específicas		
¿Dónde ocurrió esta historia?	En una fiesta de boda en Caná de Galilea	
¿Quién está en esta historia?	Jesús, sus discípulos, su mamá, sus hermanos, los invitados de la boda, el jefe de los camareros	
¿Qué le dijo Jesús a su madre cuando ella le dijo que se acabó el vino?	Él le preguntó, ¿por qué ella estaba tratando de involucrarlo a Él?, y Él le dijo a ella que no era su hora todavía.	
¿Qué les dijo la madre de Jesús a los siervos?	Ella les dijo que hicieran todo lo que Jesús les mandara.	

Juan 2:1-12 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Qué hizo Jesús?	Él les dijo a los siervos que llenaran las tinajas que usaban para el aseo ceremonial y luego tomara una taza de una de ellas y la llevaran al jefe de los camareros. (El jefe de los camareros no sabía de dónde era el vino, pero los siervos sabían).	
¿Qué hizo el jefe de los camareros?	El jefe de los camareros llamó al novio y este le comentó lo bueno que era el vino. Era mejor que el que sirvieron primero.	
¿Cómo respondieron los discípulos al milagro de Jesús?	Ellos creyeron en Jesús.	
Significancia de Eventos		
¿Cuál fue el resultado de este milagro?	El jefe de los camareros fue impresionado; Jesús reveló su gloria; los discípulos de Jesús creyeron en Él.	
¿Cómo entiende usted la frase para "reveló su gloria" en su lenguaje?	Quiere decir que al hacer este milagro Jesús se reveló como el Cristo, el Hijo de Dios, quien venía del Padre.	
¿Cómo entiende usted la palabra para "señal" en su lenguaje?	Es un milagro hecho por el poder de Dios para confirmar la gloria de Cristo y que Dios había enviado a Jesús.	
¿Qué quiere decir que sus discípulos creyeron en Él?	Ellos vieron el milagro y creyeron que Él fue enviado por Dios y enpowered por Dios. Que Él era el Cristo.	

Narrativas Educativas: Las Parábolas de Jesucristo

Declaración Positiva:

Jesucristo enseñaba muchas veces usando parábolas -- o historias cortas que eran diseñadas para decir algo importante. Estas historias probablemente no eran eventos verdaderos, aunque incluyen escenarios y personas de la vida real. Las parábolas de Jesús ocupan gran parte de sus enseñanzas que nos dio mientras estaba en la tierra.

Mateo 18:21-34

Contexto: Jesús contó esta parábola en respuesta a una pregunta que Pedro le hizo sobre el perdón.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Pedro le preguntó a Jesús cuántas veces debe perdonar a su hermano cuando haya pecado contra Pedro. <input type="checkbox"/> Pedro surgió 7 veces, tal vez. <input type="checkbox"/> Jesús respondió diciendo 70 veces 7. Luego contó una historia. <input type="checkbox"/> Un rey estaba ajustando sus cuentas cuando un siervo que le debía mucho dinero le fue presentado delante de él. <input type="checkbox"/> El siervo no podía pagar, entonces el rey dijo que vendiera su familia y pagara la deuda. <input type="checkbox"/> El siervo rogó misericordia, prometiendo que pagaría la deuda. <input type="checkbox"/> El rey le mostró misericordia y perdonó toda la deuda. <input type="checkbox"/> Entonces el siervo salió y en ese momento vio al hombre que le debía una pequeña cantidad de dinero. <input type="checkbox"/> Agarró el hombre y le ordenó que le pagara lo que le debía inmediatamente. <input type="checkbox"/> El hombre rogó pidiendo misericordia prometiendo que pagaría la deuda. <input type="checkbox"/> Pero el siervo rehusó escuchar y echó al hombre en la cárcel hasta que pagara la deuda. <input type="checkbox"/> Cuando algunos de los siervos del rey vieron lo que el siervo hizo, fueron a decírselo al rey. 	

Mateo 18:21-34 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Resumen (continúa)	<input type="checkbox"/> Llamó al siervo otra vez y le dijo, "¡Siervo malvado! Te perdoné tu deuda grande y tu debías haber perdonado esta deuda pequeña." <input type="checkbox"/> Entonces el rey lo entregó para ser atormentado hasta que pudiera pagar toda la deuda.	
Preguntas Específicas		
¿Por qué cree usted que Pedro sugirió perdonar a su hermano siete veces?	Tal vez pensaba que este fue un número generoso de veces para perdonar a alguien.	
¿Por qué cree usted que Jesús contestó, "No siete sino setenta veces siete"?	Él usó esto para darle la idea a Pedro que él no debía contar cuántas veces debe perdonar. En otras palabras, no debía establecer un límite.	
Significancia de la parábola		
¿Quién estaba perdonando en esta historia?	El Maestro/rey	
¿Por qué cree usted que el siervo no perdonó?	Tal vez no creía realmente que el rey le perdonara la deuda tan grande. Tal vez era avaro. Tal vez estaba más preocupado por el dinero que cualquier otra cosa.	
¿Por qué se enojó tanto el rey con el siervo?	El rey le dijo al siervo que él le había perdonado tanto, que este debía estar dispuesto, hasta feliz, de perdonar la pequeña deuda.	
¿Cómo cree usted que esta parábola contesta la pregunta de perdón que Pedro hizo?	Dios nos perdona y nos ha perdonado tanto, que por eso la gente no debería poner límite a cuánto debe perdonarle a otros.	

Mateo 20:1-16

Contexto: Jesús les está enseñando a sus discípulos acerca del reino de los cielos. Ésta es una de las parábolas, y está dedicada a ese asunto.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia.	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Jesús les contó a sus discípulos una historia para explicar cómo es el reino de los cielos. <input type="checkbox"/> Un hacendado fue a contratar unos hombres para trabajar en su campo. <input type="checkbox"/> Él encontró unos hombres en el mercado y ellos estuvieron de acuerdo en trabajar todo el día en el campo por un denario (el salario de un día). <input type="checkbox"/> Unas horas después fue al mercado buscando más obreros. <input type="checkbox"/> Cuando encontró a algunos hombres dispuestos a trabajar, los mandó a su campo prometiendo pagarles lo que fuera justo por su trabajo. <input type="checkbox"/> Él hizo esto dos veces más, mandando a los hombres que trabajaran en su campo con la promesa de pagarles lo que fuera justo. <input type="checkbox"/> Cerca de determinar el día, él regresó al mercado y encontró a unos hombres parados, sin trabajo. <input type="checkbox"/> Les preguntó por qué no estaban trabajando y ellos contestaron que nadie los había contratado. <input type="checkbox"/> Así que también los mandó a trabajar al campo y les prometió pagarles lo justo. 	

Mateo 20:1-16 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Resumen (continúa)	<input type="checkbox"/> Cuando terminó el día, mandó a su mayordomo que llamara a los obreros para pagarles, cada uno un denario, empezando con los que solo habían trabajado poco tiempo al final del día. <input type="checkbox"/> Mientras que esto ocurría, esos que habían sido contratados al principio de día, pensaban que recibirían más que el denario original que se les prometió. <input type="checkbox"/> Pero cuando llegó su turno, el mayordomo les pagó un denario, como les fue prometido. <input type="checkbox"/> Entonces se quejaron al mayordomo por recibir el mismo pago que los que habían trabajado una hora. <input type="checkbox"/> El hacendado dijo, "No estuvimos de acuerdo en esto? No les he engañado. Tomen lo que les pertenece y váyanse. Si yo quiero ser generoso con los otros obreros, yo puedo hacerlo, es mi dinero". ¿O están envidiosos de que yo sea generoso?	
Preguntas Específicas		
¿Qué hizo el hacendado para atraer obreros a su viña?	Fue al mercado y contrató a hombres que trabajaran para él.	
¿Qué le dijo al primer grupo que contrató?	Que les pagaría un denario -- o el salario de un día.	

Mateo 20:1-16 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Preguntas Específicas		
¿Qué les dijo al resto de los hombres que contrató?	Que les pagaría lo que fuera justo.	
Explica por qué los primeros hombres se molestaron con su paga.	Ellos se sentían engañados porque recibieron el mismo pago que los que vinieron tarde y solo trabajaron una hora.	
Significancia de la Parábola		
¿Tenían razón en sentirse así?	Parece que la historia les está diciendo que no tenían derecho de sentirse así. El hacendado les había dado lo que fue acordado. No habían sido engañados.	
¿Qué cree usted que Jesús intentó enseñar con esta parábola?	La manera en que Dios da recompensas no es exactamente como la gente espera. No se gana más por haber trabajado más duro y por más tiempo. Todas las recompensas de Dios se basan en su gracia, y Él las da de la manera que a Él le agrada.	

Lucas 10:25-37

Contexto: A muchos de los líderes religiosos judíos no les gustaba lo que Jesús enseñaba. Estaban celosos de la popularidad que Él tenía entre la gente. Los evangelios tienen historias de diferentes líderes que estaban buscando probar a Jesús, que dijera algo equivocado, o en contra de las Escrituras, para acusarlo de blasfemia. También querían impresionar a las multitudes para que la gente los respetase más, o en vez de a Jesús. Este es uno de esos eventos.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Dé un resumen de la conversación entre Jesús y el maestro de la ley en 10:25-29. (Antes de que Jesús cuenta la parábola.)	<input type="checkbox"/> Un maestro de la ley de los judíos le hizo una pregunta a Jesús para probarlo: "¿Qué debo hacer para tener vida eterna?" <input type="checkbox"/> Jesús dijo, "¿Qué dice en la ley?" <input type="checkbox"/> El maestro contestó, "Amar al Señor y amar a tu prójimo." <input type="checkbox"/> Jesús le dijo que había contestado bien, y si obedecía esto, viviría. <input type="checkbox"/> El maestro quería justificarse a sí mismo, por eso preguntó a Jesús, "¿Quién es mi prójimo?" <input type="checkbox"/> Jesús contestó con una historia.	
Dé un resumen de la historia que Jesús contó en Lucas 10:30-35.	<input type="checkbox"/> Un hombre estaba viajando de Jerusalén a Jericó. <input type="checkbox"/> En el camino, él fue robado, golpeado, y dejado por muerto al lado del camino. <input type="checkbox"/> Un sacerdote venía caminando por ese lugar. <input type="checkbox"/> Cuando vio al hombre golpeado, pasó al otro lado del camino. <input type="checkbox"/> También un levita pasaba por allí. Y cuando vio al hombre golpeado, le pasó por el lado en el camino. <input type="checkbox"/> Luego un samaritano pasaba por allí. Vio al hombre golpeado y sintió compasión por él. <input type="checkbox"/> Se acercó, y vendó sus heridas. Entonces lo montó en su propio animal y lo llevó al mesón en el pueblo.	

Lucas 10:25-37 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Resuma Lucas 10:30-35 (continúa)	<input type="checkbox"/> El samaritano, al día siguiente, cuando estaba listo para salir, dio dinero al mesonero y le pidió que cuidara al hombre. <input type="checkbox"/> Este prometió pagar a su regreso cualquier costo que hubiera tenido por cuidar al hombre herido.	
De un resumen breve de la conversación que Jesús tuvo con el maestro en 10:36-37 después de contar esta historia.	<input type="checkbox"/> Jesús le preguntó, "¿Quien se comportó humanamente con el hombre que fue robado?" <input type="checkbox"/> El maestro dijo, "El hombre que le mostró misericordia." <input type="checkbox"/> Jesús le retó a que fuera e hiciera la misma cosa.	
Preguntas Específicas		
¿Por qué el maestro de la ley le preguntó a Jesús cómo heredar la vida eterna?	Estaba tratando de poner a Jesús a prueba.	
¿Cómo cree usted que esta pregunta puso a prueba a Jesús?	Tal vez, el maestro de la ley quería ver lo que Jesús sabía, o tal vez estaba esperando que Jesús dijera algo contrario a las Escrituras para acusarlo de blasfemia.	
¿Cómo respondió Jesús al maestro?	Le preguntó al maestro lo que decía la ley acerca de eso.	
¿Cuál fue la respuesta del maestro?	Dijo que la ley decía: "Ama a Dios con todo tu corazón y ama a tu prójimo como a ti mismo."	
¿Qué dijo Jesús acerca de esta respuesta?	Le dijo al maestro que había contestado bien y que al hacer esto, viviría.	

Lucas 10:25-37 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Cómo le respondió el maestro a Jesús?	Le preguntó, "¿Y quién es mi prójimo?"	
¿Por qué le preguntó el maestro a Jesús que aclarara quién era su prójimo?	Él quería justificarse a sí mismo, es decir, quería ganar el respeto de Jesús y de la multitud.	
¿Por qué cree usted que el maestro quería justificarse a sí mismo o ganar respeto para sí mismo?	El maestro de la ley pudo haberse sentido tonto, después de que Jesús le hiciera contestarse su propia pregunta y luego, Jesús le dijo que obedeciera la ley, de la cual él era maestro. O puede ser que quería parecer más inteligente a la multitud a través de pedirle más explicaciones a Jesús. O tal vez quería sentirse mejor acerca de sí mismo en cuanto a quién él amaba al hacer que Jesús explicara lo que quería decir "prójimo".	
¿Por qué cree usted que Jesús contestó con una historia la pregunta de quién era su prójimo?	Tal vez uno de los siguientes: Las historias o narraciones pueden comunicar respuestas, a través de las emociones, aunque quizá no sean tan lógicas. La narración muestra el punto más efectivamente. Jesús sabía que capturaba mejor la atención de la multitud con una narración.	
Significancia de Eventos		
¿Cuál era la nacionalidad del hombre que fue robado y golpeado?	La historia no dice eso.	
¿Qué fue la nacionalidad del hombre que le ayudó?	Un samaritano	

Lucas 10:25-37 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Por qué cree usted que Jesús incluyó este detalle en la historia?	Tal vez porque los judíos odiaban a los samaritanos y estos no creerían que pudieran ser misericordiosos. O, tal vez, los judíos creían ser más santos que los samaritanos y se hubieran espantado al saber que un samaritano sería más misericordioso que un sacerdote judío o un levita.	
¿Por qué cree usted que Jesús dijo que los dos, el sacerdote y el levita, vieron al hombre y pasaron sin ayudarlo?	Estos eran líderes respetados del pueblo judío. Ellos son los que enseñarían, "Amarás a tu prójimo como a ti mismo". Pero esta historia muestra su hipocresía, no practicaban lo que ellos mismos enseñaban. Puede ser que Jesús estaba implicando que nadie es exento de mostrar misericordia.	
Basado en este pasaje, ¿a quién cree usted que debemos amar?	Debemos amar a otros seres humanos, aun aquellos que no conocemos personalmente, quienes son diferentes de nosotros, quienes vienen de otros lugares, y pueden tener una necesidad desesperada de misericordia.	

Narrativa Histórica: La Iglesia Primitiva

Declaración positiva:

Después de que Jesús ascendiera al cielo, llegó el Espíritu Santo. Tras haberlo pedido al Padre, cumplió lo prometido, para que permaneciera en los creyentes. Sus discípulos se convirtieron en testigos del evangelio, en todo el mundo conocido. Los ministerios y testimonios fueron confirmados por señales y maravillas, y la iglesia de Dios creció dramáticamente.

Hechos 2:1-13

Contexto: Esta narración es del segundo libro de Lucas. En el capítulo inmediatamente antes de este Jesús instruyó a sus discípulos a que esperaran en Jerusalén hasta que recibieran al Espíritu Santo. Les dijo que ellos serían testigos de Él en sus propias regiones y más allá en el mundo conocido. Luego ascendió al cielo.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia.	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Los seguidores de Jesús estaban todos juntos en un mismo lugar. <input type="checkbox"/> De repente el sonido de un viento fuerte llenó la casa y vieron llamas de fuego posándose sobre cada uno de ellos. <input type="checkbox"/> El Espíritu Santo los llenó y empezaron a hablar en lenguajes diferentes, porque el Espíritu les dio la habilidad de hacer eso. <input type="checkbox"/> La gente en Jerusalén oyó el ruido. <input type="checkbox"/> Los judíos de todo el mundo estaban en Jerusalén en esa época porque era el Día de Pentecostés, y no podían creer que cada uno de ellos en la multitud pudiera oír que la gente hablara en sus propios lenguajes. <input type="checkbox"/> Algunos de la multitud se asombraron diciendo que debieron haber tomado demasiado vino. 	
Preguntas Específicas		
¿Quiénes están en esta historia?	Los discípulos, una multitud de judíos de todo el mundo conocido, Pedro.	
¿Dónde y cuándo ocurrió esta historia?	En Jerusalén en el Día de Pentecostés.	

Hechos 2:1-13 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Cómo respondió la multitud?	Se maravillaron, se fascinaron, se confundieron, pero algunos se mofaron y dijeron, " Deben estar borrachos."	
¿De qué hablaron los discípulos en estos otros lenguajes?	De las maravillas de Dios -- (El evangelio, lo que Dios había hecho.)	
Significancia de Eventos		
¿Cómo entiende usted la frase "lleno del Espíritu Santo" en su lenguaje?	El Espíritu Santo les dio poder a los discípulos para que pudieran hacer milagros como los que Jesús hizo antes de su resurrección, y fueron valientes en su testimonio acerca de Cristo, de maneras en que no hubieran podido hacerlo sin su ayuda.	

Hechos 9:1-19

Contexto: Los discípulos estaban extendiendo el evangelio de Jesús, y muchos habían creído, de manera que ahora había una iglesia creciente. Saulo, quien era un hombre joven y fariseo muy respetado, estuvo muy en contra de los creyentes, o como algunos los llamaban, "los seguidores del Camino".

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia.	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Saulo, quien odiaba a los cristianos, obtuvo permiso para viajar a Damasco y arrestar a cualquier persona que encontrara que fuera creyente, y llevarlos de regreso a Jerusalén. <input type="checkbox"/> Mientras viajaba, al acercarse a Damasco, una luz brillante resplandeció del cielo sobre él y una voz le dijo, "Saulo, ¿por qué me persigues?" <input type="checkbox"/> Saulo preguntó a la voz, "¿Quién eres, Señor?" <input type="checkbox"/> La voz respondió, "Soy Jesús a quien persigues." <input type="checkbox"/> Entonces la voz le dijo que se levantara y fuera a la ciudad y desde allí se le diría qué debía hacer. <input type="checkbox"/> La gente que estaba con él quedaron atónitos porque ellos podían oír la voz, pero no vieron a nadie. <input type="checkbox"/> Cuando Pablo se levantó y abrió sus ojos, no podía ver nada. Entonces sus compañeros le guiaron por la mano a la ciudad. <input type="checkbox"/> Por tres días no pudo ver ni comió ni bebió. <input type="checkbox"/> Entonces Dios habló a un discípulo llamado Ananías, y le dijo que fuera a donde Saulo estaba. 	

Hechos 9:1-19 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Resumen (continúa)	<input type="checkbox"/> Él le dijo a Ananías que Saulo estaba orando y había visto una visión de un hombre llamado Ananías que vendría a poner las manos sobre él para que recobrara la vista. <input type="checkbox"/> Ananías respondió al Señor que sabía de este hombre y que tenía miedo de él debido a su reputación de estar en contra de los seguidores de Jesús. <input type="checkbox"/> Pero Dios le contestó que fuera de todos modos, porque el Señor había escogido a Saulo especialmente para extender la Palabra de Dios a los gentiles, a los reyes, y a los hijos de Israel. <input type="checkbox"/> Entonces Ananías fue y cuando encontró a Saulo, puso sus manos sobre él y dijo, "Hermano Saulo, Jesús a quien oíste en el camino me ha enviado para que recobres tu vista y seas lleno del Espíritu Santo." <input type="checkbox"/> ¡Inmediatamente algo como escamas cayeron de los ojos de Saulo y recobró la vista! <input type="checkbox"/> Se levantó, fue bautizado, comió algo y fue fortalecido.	
Preguntas Específicas: Haga solamente las preguntas que no se contestaron en el resumen.		
¿Quiénes están en esta historia?	Saulo, (las personas que viajaban con él), Jesús, y Ananías	
¿Dónde ocurrió esta historia?	Una parte ocurrió en el camino a Damasco. El resto sucedió en la ciudad de Damasco.	
¿Por qué iba Saulo a Damasco?	Quería hallar a los seguidores de Cristo para arrestarlos y llevarlos a Jerusalén.	

Hechos 9:1-19 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Preguntas Específicas: Haga solamente las preguntas que no se contestaron en el resumen.		
¿Qué vio Saulo en el camino a Damasco?	Una luz brillante que resplandeció del cielo.	
¿Qué oyó?	Una voz que le preguntaba por qué Saulo le estaba persiguiendo.	
¿Cómo respondió Saulo?	Él preguntó, "¿Quién eres, Señor?"	
¿Cómo contestó la voz?	Dijo, "Yo soy Jesús, a quien persigues." Entonces le dijo a Saulo que se levantara y fuera a Damasco donde se le diría qué hacer después.	
¿Qué pasó cuando Saulo se levantó y abrió sus ojos?	No podía ver.	
¿Cómo recobró su vista?	Ananías, un discípulo de Dios, fue llamado en una visión para ir y poner sus manos sobre Saulo para que recobrara su vista. Entonces, se fue y puso sus manos sobre Saulo y escamas cayeron de los ojos de Saulo y podía ver otra vez.	
¿Qué hizo Saulo cuando pudo ver?	Se levantó y fue bautizado. Entonces comió y recuperó su fuerza.	
Significancia de Eventos		
¿Por qué cree usted que Saulo llamó a la voz, "Señor"?	Reconoció que fue sobrenatural. Tal vez usó este término también como una manera de mostrar respeto para una voz que parecía más poderosa que una voz humana.	

Hechos 9:1-19 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Significancia de Eventos		
¿Qué cree usted que Jesús quería decir cuando dijo que Saulo le estaba persiguiendo?	Se estaba refiriendo a cómo Saulo trataba a los seguidores de Jesús. La persecución de los seguidores de Jesús es igual a perseguirlo a Él.	
¿Por qué tuvo miedo Ananías de ir a Saulo cuando Dios lo mandó a hacerlo?	Él había oído los rumores de cómo Saulo se oponía a los seguidores de Jesús.	
¿Por qué cree usted que Ananías fue a Saulo a pesar de tenerle miedo?	Porque el Señor le reveló que había escogido a Saulo para ser un siervo, predicando el evangelio. Tal vez tenía más miedo de desobedecer a Dios, que de Saulo. Tal vez porque confiaba en Dios para cuidarlo aun si Saulo no se entregaba al Señor.	
¿Por qué cree usted que Saulo se bautizó de inmediato?	Esta fue una expresión pública a los otros creyentes que él era un creyente ahora. Fue el siguiente paso después de creer en Jesucristo como su Salvador. Fue una manera para identificarse públicamente con Jesús y con sus otros seguidores.	

Hechos 14:8-18

Contexto: Pablo (antes conocido como Saulo) y Bernabé estaban viajando a ciudades no alcanzadas con el evangelio, compartiendo el evangelio de Jesucristo. Las personas reaccionaron en diversas formas a su testimonio. Algunos creyeron lo que Pablo y Bernabé predicaron y fueron salvados. Algunas personas causaron problemas para Pablo y Bernabé y los persiguieron. Esta historia ocurre cuando entraron en una ciudad llamada Listra en Asia Menor (hoy se conoce como Turquía). Llegaron a Listra, habiendo salido apresuradamente de Iconio donde descubrieron complots de judíos y gentiles para que los líderes los apedrearán.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia.	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Mientras Pablo predicaba las buenas nuevas en Listra, un hombre que nació paralítico estaba escuchando predicar a Pablo. <input type="checkbox"/> Pablo vio que el hombre tuvo fe para ser sanado. <input type="checkbox"/> Entonces le mandó con voz fuerte que se parara. El hombre se levantó y empezó a saltar. <input type="checkbox"/> La multitud fue asombrada por este milagro y empezaron a gritar, en su propio dialecto, "¡Los dioses nos han descendido en formas de hombres!" Ellos llamaron a Bernabé, Zeus, y a Pablo, Hermes. Y empezaron a preparar un sacrificio para ofrecerlos. <input type="checkbox"/> Cuando Bernabé y Pablo se dieron cuenta de lo que estaban haciendo, rasgaron sus ropas, y corrieron a la multitud y gritaron, "Somos hombres como ustedes." <input type="checkbox"/> Entonces trataron de explicarles que habían venido a decirles el maravilloso mensaje del único Dios verdadero, que ellos debían tornar de sus formas inútiles de adoración al Dios viviente. <input type="checkbox"/> Apenas persuadieron a la multitud con estas palabras para que no les ofreciera sacrificios. 	

Hechos 14:8-18 continúa

Pregunta	Pregunta	Pregunta
Preguntas Específicas: Hagan solamente las preguntas que no se contestaron en el resumen.		
¿Quién está en esta historia?	Pablo, Bernabé, las multitudes de Listra.	
¿Por qué creía la gente que Pablo y Bernabé eran dos de sus dioses que descendieron en forma humana?	Porque ellos vieron el milagro de un parálítico que ahora caminaba.	
Significancia de Eventos		
¿Por qué cree usted que Bernabé y Pablo trataban de parar a la multitud de ofrecerles un sacrificio?	Ellos sabían que no eran dioses y no querían recibir sacrificios. No querían que la gente siguiera atrapada en sus viejas maneras de adoración. Ellos querían compartir el evangelio con la multitud.	
¿Por qué cree usted que el sanar al hombre causó tanto caos?	La gente lo reconoció como un poder sobrenatural. Tal vez tenían miedo y querían asegurar que trataban a estos huéspedes como dioses, para poder recibir su favor.	
¿Por qué cree usted que Pablo sanó al hombre?	Él vio que el hombre tenía fe para ser sanado y tuvo compasión de él. Tal vez creía que con este tipo de milagro la gente escucharía su mensaje con más atención.	

Narrativos Apocalípticos/Proféticos:

Declaración Positiva:

A lo largo de la historia (y registrado en las Escrituras), Dios ha usado sus santos profetas para advertir y animar a su pueblo. A través de sueños y visiones, Dios dio al Apóstol Juan un mensaje para su pueblo. Este habla sobre los últimos días (cuando este mundo terminará) y los propósitos eternos de Dios para toda la humanidad. Gran parte de este mensaje se dio en una visión simbólica.

Apocalipsis 4:1-11

Este pasaje aparece después de que Juan ha hablado a un mensajero celestial quien le dio mensajes específicos para varias iglesias. Aquí empieza una serie de visiones que Dios le da a Juan.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Juan vio una puerta abierta al cielo y oyó una voz que decía, "Sube acá y te mostraré lo que pasará." <input type="checkbox"/> Inmediatamente estaba "en el Espíritu." <input type="checkbox"/> Vio un trono delante de él con alguien sentado en él, que parecía "jaspe y sardio". <input type="checkbox"/> Alrededor del trono vio un arco iris. <input type="checkbox"/> Había 24 tronos más alrededor del trono y en cada uno un anciano estaba sentado, vestido en ropa blanca y llevando una corona de oro. <input type="checkbox"/> Relámpagos y retumbos de trueno venían del trono. <input type="checkbox"/> Siete lámparas estaban ardiendo delante del trono. <input type="checkbox"/> Había un mar transparente como cristal delante del trono. <input type="checkbox"/> Cuatro criaturas vivientes estaban alrededor del trono. Estaban llenas de ojos. La primera tenía cara de león, la segunda la cara de un becerro, la tercera la cara de un hombre, y la cuarta tenía la cara de un águila. <input type="checkbox"/> Cada una de estas criaturas vivientes tenían seis alas llenas de ojos. 	

Apocalipsis 4:1-11 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Resumen (continúa)	<input type="checkbox"/> Siguen diciendo una y otra vez, "Santo, santo, santo es el Señor Dios Todopoderoso, quien era y es y ha de venir." Noche y día repiten esto. <input type="checkbox"/> Cada vez que los cuatro seres vivientes dan gloria al que se sienta en el trono, los veinticuatro ancianos se postran delante del que está en el trono y adoran al que vive eternamente. <input type="checkbox"/> Ellos echan sus coronas ante su trono y dicen, "Digno eres, Señor y Dios nuestro, para recibir gloria, y honra, y poder, porque tú creaste todas las cosas, y por tu poder existen y fueron creadas.	
Preguntas Específicas: Haga solamente las preguntas que no se contestaron en el resumen.		
¿Dónde ocurrió esta escena?	En el cielo.	
¿Quién, cree usted que está sentado en el trono que parece jaspe y sardio?	El Señor Dios	
¿Cómo sabe usted que él es el Señor?	Otros lo están adorando en esta escena y cuando estan alabando, lo llaman "el Señor Dios todopoderoso," y se refieren a Él como el que es eterno.	
¿Quiénes más están en la escena?	24 ancianos, 4 seres vivientes, y los siete espíritus de Dios.	
¿Como se describen los 24 ancianos?	Están sentados en 24 tronos diferentes, vestidos de blanco, y llevando una corona de oro.	

Apocalipsis 4:1-11 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Qué hacen los ancianos y las cuatro criaturas?	Ellos alaban y dan gloria a Dios, y lo adoran. Los 24 ancianos se postran delante del trono y echan sus coronas delante el trono.	
¿Cómo se describen las criaturas vivientes?	Cada una tiene una cara diferente: un becerro, un hombre, un león, y un águila. Están llenos de ojos y tienen seis alas.	
¿Cuál es el estado de ánimo de esta escena?	Es uno de asombro y adoración. El que se sienta en el trono es poderoso y los que le adoran, están asombrados de Él.	
Significancia de Eventos		
¿Qué nos dice esta escena acerca de Dios?	Él es el creador de todas las cosas y merece ser adorado por toda su creación. (Los que están en su presencia en el cielo están asombrados de él y Él pasan su tiempo adorándolo porque ellos ven que Él es digno de su adoración.)	
¿Qué sugiere esta escena acerca del cielo?	Es colorido. El poder de la presencia de Dios se demuestra por el trueno y los relámpagos de su trono. Está centrado en Dios y su mérito. Está por encima de nuestra capacidad para visualizar o comprender.	
Si usted fuera Juan y viera esta visión, ¿cómo cree usted que se sentiría?	Las respuestas variarán, pero puede incluir: asombro, ánimo, maravilla, esperanza, confusión, alegría, deseo de alabar más a Dios.	

Apocalipsis 12:1-9

Este pasaje habla de una visión que Juan vio de lo que estaba pasando en el cielo. Como es común con la literatura apocalíptica, esta narrativa es representativa o simbólica.

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
Sección de Resumen		
Resuma lo que pasó en esta historia	<input type="checkbox"/> Una señal apareció en el cielo. <input type="checkbox"/> Una mujer vestida con el sol, con la luna debajo de sus pies y una corona con 12 estrellas estaba llorando con dolor, estaba para dar a luz. <input type="checkbox"/> Un enorme dragón rojo con siete cabezas y una corona en cada una, y con 10 cuernos apareció. <input type="checkbox"/> Su cola barrió un tercio de las estrellas de los cielos. <input type="checkbox"/> El dragón estaba esperando para que la mujer diera a luz para que pudiera devorar al niño tan pronto que naciera. <input type="checkbox"/> Ella dio a luz a un hijo. <input type="checkbox"/> Dios arrebató al niño al cielo, a su trono. <input type="checkbox"/> La mujer huyó del dragón hacia el desierto a un lugar que Dios había preparado para ella, donde la cuidará por unos 1260 días. <input type="checkbox"/> Hubo una guerra entre Miguel y sus ángeles y el dragón y sus ángeles. <input type="checkbox"/> Pero el dragón no podía ganar y fue arrojado a la tierra con sus ángeles.	
Preguntas Específicas: Haga solamente las preguntas que no se contestaron en el resumen.		
¿Quién está en esta historia?	Una mujer que está por dar a luz, un dragón, el niño que nació, Miguel y sus ángeles, y Dios.	
¿Dónde ocurre esta historia?	Primero en el cielo, y luego en la tierra posiblemente (vs. 6). Después la acción regresa al cielo y otra vez a la tierra (vs. 8).	

Apocalipsis 12:1-9 continúa

Pregunta	Respuesta correcta	Comentarios
¿Qué hizo el dragón?	Abanicó su cola y arrastró un tercio de las estrellas de los cielos. Se paró delante de la mujer esperando que ella diera a luz para que pudiera destruir a su hijo.	
¿Qué pasó cuando ella dio a luz a su hijo??	Dios le quitó al niño llevándolo al cielo.	
¿Qué hizo la mujer entonces?	Ella huyó al desierto a un lugar que Dios había apartado para que ella pudiera descansar.	
¿Qué pasó después de que la mujer huyó a su refugio?	Una guerra ocurrió entre Miguel y sus ángeles y el dragón y sus ángeles. El dragón no pudo ganar y fue arrojado con sus ángeles a la tierra.	
Significancia de Eventos		
¿Quién es el dragón?	Es Satanás	
¿Quién, cree usted, es el niño?	Jesús	
¿Qué aprendemos acerca de Dios en esta visión?	Dios es más poderoso que Satanás Dios tiene un plan que Satanás no conoce. Dios protege a los suyos.	
¿Qué aprendemos acerca de Satanás y sus ángeles en esta visión?	Son poderosos. Pelea contra Dios. Son peligrosos. Dan miedo. Satanás engaña. Él y sus ángeles fueron arrojados del cielo. No es tan fuerte que pueda ganar contra Dios y los ángeles de Dios.	

Si tiene preguntas o comentarios de esta guía, por favor escríbanos una nota por correo electrónico a:

translation_services@wycliffeassociates.org